

**Összefonódás előzetes bejelentése**  
**(Ügyszám COMP/M.4010 – Fresenius/Helios)**

(2005/C 280/04)

**(EGT vonatkozású szöveg)**

1. 2005. november 3-án a Bizottság a Tanács 139/2004/EK <sup>(1)</sup> rendelete 4. cikke szerint bejelentést kapott a Else-Kröner Fresenius-Stiftung („Fresenius Stiftung”, Németország) irányítása alá tartozó Fresenius AG („Fresenius”, Németország) vállalatok tervezett összefonódásáról, amely szerint az előbbiek teljes irányítást szereznek a Tanács rendeletének 3. cikke (1) bekezdése b) pontja szerint a HELIOS Kliniken GmbH („HELIOS”, Németország) vállalat felett, részesedés vásárlása útján.

2. Az érintett vállalatok üzleti tevékenysége a következő:

- Fresenius Stiftung esetében: Fresenius-t irányító alapítvány;
- Fresenius esetében: nemzetközi egészségügyi társaság, amely a következő szektorokban aktív: kórház-menedzsment, kórházi szolgáltatások, klinikai táplálás, dialízist végző műszerek és megoldások, infúziós terápia;
- HELIOS esetében: független kórházak üzemeltetése Németországban.

3. A Bizottság, előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett tranzakció a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. Ettől eltekintve, e kérdésről a Bizottság a végleges döntés jogát fenntartja.

4. A Bizottság felkéri az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetleges észrevételeiket nyújtsák be a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10. napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételek beküldhetők a Bizottsághoz faxon (fax: (32-2) 296 43 01 vagy 296 72 44) vagy postai úton az alábbi hivatkozási számmal COMP/M.4010 – Fresenius/Helios a következő címre:

Európai Bizottság  
Verseny Főigazgatóság,  
Fúziós Iktatási Osztály  
J-70  
BE-1049 Bruxelles/Brussel

---

<sup>(1)</sup> HL L 24., 2004.1.29., 1. o.